

AREA DEVELOPMENT ACT

Pursuant to section 3 of the *Area Development Act*, the Commissioner in Executive Council orders as follows

1. Schedule 2 of the *Grizzly Valley Development Area Regulations* is amended by

(a) zoning the parcel of land adjacent to the southerly boundary of Lot 1032, Quad 105D/03 and adjacent to the westerly boundary of Agreement for Sale 2005-0065, comprising 3.99 hectares more or less, as shown on the annexed Appendix as RCM, as residential/commercial mixed use; and

(b) zoning the parcel of land adjacent to the southerly boundary of Lot 1032, Quad 105D/03 and adjacent to the westerly boundaries of the parcel being zoned in paragraph (a) and of Agreement for Sale 2005-0065, comprising 23.9 hectares more or less, as shown on the annexed Appendix as PI, as public use/institutional.

Dated at Whitehorse, Yukon, this 13 July 2006.

Commissioner of Yukon

LOI SUR L'AMÉNAGEMENT RÉGIONAL

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 3 de la *Loi sur l'aménagement régional*, décrète :

1. L'annexe 2 du *Règlement sur la région d'aménagement de Grizzly Valley* est modifiée comme suit :

a) zonage de la parcelle de terre adjacente à la limite sud du lot 1032, quadrilatère 105D/03 et adjacente à la limite ouest de la convention de vente 2005-0065, comprenant environ 3,99 hectares, paraissant en appendice comme RCM, usage mixte résidentiel/commercial;

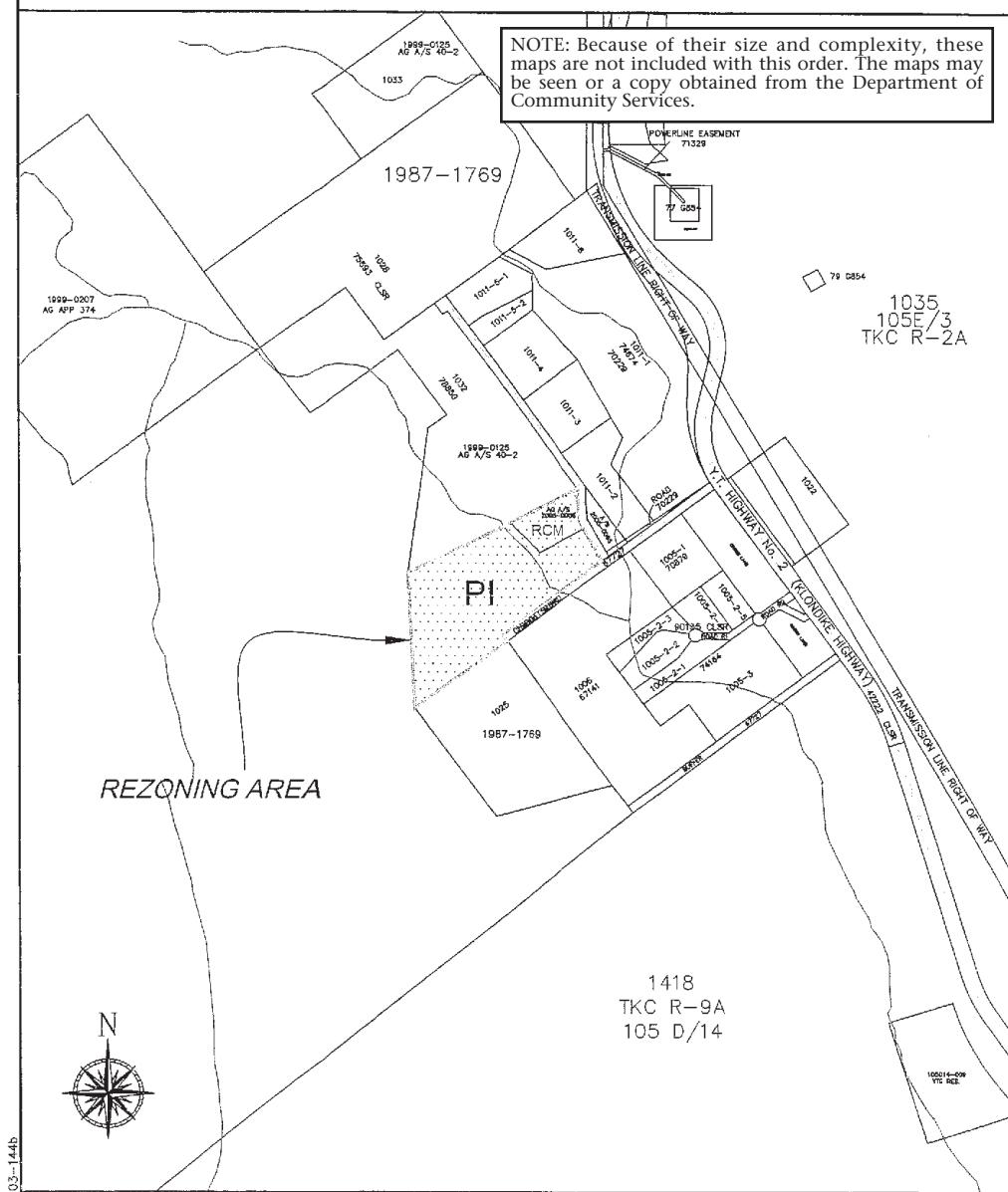
b) zonage de la parcelle de terre adjacente à la limite sud du lot 1032, quadrilatère 105D/03 et adjacente aux limites ouest de la parcelle zonée à l'alinéa a) et de la convention de vente 2005-0065, comprenant environ 23,9 hectares paraissant en appendice comme PI usage public/institutionnel.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 13 juillet 2006.

Commissaire du Yukon

Appendix

Application to Rezone A/S 2005-0006 adjacent to Lot 1032, Quad 105D/03, Plan 78850 CLSR from AG (Agricultural Holdings) to RCM (Residential/Commercial Mixed Use) and to Rezone a 23.9 hectare parcel of Yukon Land from AG (Agricultural Holdings) to PI (Public Use/ Institutional)



Appendice

Demande de modification du zonage de CV 2005-0006, adjacente au lot 1032, quadrilatère 105D/03, plan 78850 AATC, de AG (exploitation agricole) à RCM (zone d'usage mixte résidentiel commercial) et de rezonage d'une parcelle de 23,9 ha de terres du Yukon, de AG (exploitation agricole) à PI (zone publique/institutionnelle)

